

En la Isla al mes... 2'00 pts.  
Resto España al mes 2'50 »  
Extranjero al año... 60'00 »  
Número suelto... 10 cénts.  
Número atrasado... 20 »

Los anuncios se pagan por adelantado

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

Redacción y Administración:  
Plaza del Príncipe 17, y Ram-  
pa de la Abundancia 30  
Teléfonos núms. 20 y 84

Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

No se devuelven los originales

Año LIII.

Mahón, martes 3 de Noviembre de 1925

Núm. 15.759

AL MARGEN DE LA LUCHA

## Los frutos de la victoria

Extinguido el eco de los aplausos con que el pueblo español recibió a los heroicos defensores de Kudia Tahar, y abierto en Marruecos el compás de espera a que obligan las lluvias torrenciales que inundan pistas, campamentos y posiciones, parecen oportunos la serena crítica de los hechos pasados y el exámen detenido de nuestros proyectos para el porvenir.

Nada mejor para conseguir nuestros propósitos que analizar detenidamente la índole de nuestro glorioso triunfo en Axdir y en la costa rifeña.

Prescindiendo de las ventajas que nos reporta la ocupación territorial alcanzada, los frutos de nuestra victoria son, sin duda alguna, y en primer término, de orden espiritual.

Merced a ellos, hemos visto aumentado considerablemente nuestro prestigio en Marruecos, y el Ejército español ha visto pagado su sacrificio con el homenaje de admiración y de respeto que se le rinde en el país propio y en el extranjero.

En la guerra, los éxitos en su mayor parte deben de ser de carácter espiritual, para destrozarse con ellos la moral enemiga.

Claro es que, a simple vista, resulta imposible separarlos de los éxitos materiales. Pero a ellos se deben, primeramente, el triunfo y la gloria para los Ejércitos victoriosos.

En Europa y en países de civilización floreciente, los caudillos han de buscar, en primer término, la destrucción material del Ejército contrario. La ocupación de regiones fértiles, de comunicaciones de ciudades, es sin duda alguna medio adecuado para lograr tal fin; pero en Marruecos, por las condiciones especiales del país, es imposible, casi siempre, obtener la victoria por tales procedimientos.

Allí el enemigo se presenta raras veces en grandes masas, y cuando así lo hace, puede decirse que la lucha encarnizada y tenaz le aconseja, por su desarrollo, tal procedimiento en beneficio de su éxito.

Sus contingentes acudirán unidos al punto débil donde sea fácil triunfar, pero, al menor contratiempo, sus filas serán disminuidas, su fuerza por la deserción, de los más impresionables o menos valerosos.

De aquí resulta la dificultad de conseguir un señalado triunfo por medio de un copo «afortunado» o de una maniobra hábil.

Las regiones, no muy fértiles en su mayoría en nuestra zona, sólo tienen valor por las cabilas que las pueblan y ya hemos visto cómo se hace el vacío a retaguardia de nuestras líneas en nuestros decididos avances.

Las escasas ciudades de nuestro Protectorado nos permiten tampoco por su sola ocupación el logro de nuestros propósitos.

Nuestras armas ocuparon Tetuán, Xauen, Tazarut y otros muchos aduares de menor importancia; pero pocos días después las agresiones a las comunicaciones y servicio eran pesadilla constante para el Mando e inquietud para nuestro pueblo.

Lo mismo pudiera decirse de los puertos y ensenadas. Uad Lau estuvo en nuestro poder durante algún tiempo; pero su posesión no pudo impedir los ataques a Magau en octubre de 1922.

Para ejercer un eficaz bloqueo es sínduda ventajosísimo sistema privar al enemigo del libre uso de sus

puertos naturales, pero ello no basta.

Descartados, pues, de nuestra empresa colonial los objetivos que diéramos llamar clásicos, sólo restaba a nuestras tropas batir de modo indiscutible la moral enemiga y esto se ha conseguido de manera indudable con la ocupación de posiciones en la bahía de Alhucemas. ¿Es este el final de la guerra? Si son aprovechadas las lecciones de la experiencia, seguramente sí. En caso contrario, este principio de fin que comienza bajo tan halagüeños auspicios será desde luego un considerable triunfo, pero no el definitivo que espera con ansiedad el pueblo español.

Los frutos obtenidos fueron por su enorme importancia de índole moral, salvo los éxitos parciales de recogida de material enemigo o de núcleos de prisioneros.

Hemos vencido en Marruecos como se debe vencer, batiendo la moral enemiga, destrozando su prestigio, demostrando a rebeldes, sometidos e indecisos, el verdadero valor de nuestra potencia idad militar; pero conviene utilizar esta victoria y aprovecharnos de sus frutos con el logro de inmediatos objetivos materiales. ¿Cuáles han de ser éstos? Los elementos directivos de la vida de España, los que conocen nuestra capacidad económica y nuestros compromisos internacionales podrán señalarlos en su día si es que ya no lo hicieron. Ellos dirán oportunamente la extensión de terreno que ha de ser ocupado y las cabilas que han de ser desarmadas. Mientras tanto, es patriótico callar.

Nuestro triunfo espiritual ha sido obtenido por la fe, factor de la mayor importancia en toda humana empresa. Pedimos muchos vencer, triunfar, como ahora; pero el temor y la desconfianza en nuestros propios medios y en nuestra propia valía nos lo impidieron.

El homenaje a las tropas ha producido sobre ellas y sobre el mismo pueblo un saludable efecto moral. El General en Jefe no ha olvidado este principio importantísimo, y por ello, después de animar a sus tropas dotándolas de todo lo necesario, ha sabido elevar aún más su reconocido espíritu, mostrando al país a cuantos con su sacrificio lograron alcanzar la victoria.

Tuvimos frente a nosotros una voluntad enemiga y era preciso oponerse a ella y vencerla. ¿Cómo? Salvando una posición asediada, ocupando un lugar tenido por inexpugnable. Este triunfo, pequeño, fácil en lo material, si le compara con la totalidad de la empresa ocasiona en Africa, donde, como hemos visto, son escasos los objetivos materiales, un enorme triunfo moral sobre la voluntad enemiga, que se desmorona fácilmente. Esto ha sido conseguido desde luego.

Si sabemos, pues, aprovechar los puntos espirituales de la victoria, el éxito será completo, y la ocupación del territorio, las sumisiones y el desarme serán la consecuencia material y lógica de nuestro triunfo moral.

JOSÉ DE GARDOQUÍ.  
(De «La Correspondencia Militar».)

**PARA ENCARGOS** de toda clase de sellos de cauchou, fechadores, sellos de bronce para lacre, números y letras de acero, placas de hierro esmaltadas y demás artículos relacionados con la manufactura de grabados, dirijase a la Librería de Manuel Sintés Roiger, Plaza del Príncipe, 17, Mahón.

POLITICA INTERNACIONAL

## Grave crisis del franco

Por todas partes, complicaciones: Crisis parcial en Alemania, a consecuencia de la negativa de los nacionalistas de ratificar el Tratado de Locarno; conflicto sangriento entre Grecia y Bulgaria por un incidente de frontera; propaganda comunista en la Gran Bretaña; conspiración bolchevique en Hungría; tentativa revolucionaria en Nicaragua; complicaciones políticas en Chile y en Bolivia; crisis financiera en Francia, que probablemente habrá traído en pos de sí una crisis ministerial cuando se publique este comentario.

No se puede hacer impunemente política inflacionista, ni política de empréstitos. En vez de comprender que la guerra era un mal negocio desde el punto de vista financiero, para todos, hasta para los vencedores, y en vez de sanear su Hacienda por su propio esfuerzo, Francia esperaba todo de Alemania, del pago de las reparaciones. El Bloque nacional, con fines electorales, desarrollaba una política netamente demagógica, ocultando al país la verdad y acumulando empréstito sobre empréstito, como si jamás habría que pagarlos. El mismo Poincaré escribía en Julio de 1920, en la *Revue des Deux Mondes*, que resultaría una paradoja imperdonable si los franceses tuvieran que pagar después de la guerra victoriosa tanta contribución como antes. En un momento en que Francia solo podía salvarse mediante grandes sacrificios soportados por todos los contribuyentes, el Bloque nacional predicaba la necesidad de disminuir las contribuciones, con el lema de que «El Boche pagará».

Cuando el cartel de las izquierdas se encargó del Poder, tuvo que arrostrar las funestas consecuencias de la pésima administración del Bloque nacional. Las izquierdas tienen menor responsabilidad

en la crisis financiera que las derechas, pero debemos añadir que tampoco hicieron lo necesario para remediarla. Así se ha llegado a la situación actual, que amenaza con provocar una bancarrota. No queremos cansar a los lectores con muchas cifras, y, por consiguiente, nos limitaremos a las indispensables. Las reservas de oro solo cubren la décima parte de la circulación fiduciaria; el servicio de la deuda pública devora las dos terceras partes del Presupuesto; la deuda interior asciende a 300 000 millones de francos y la Deuda exterior a más de 150 000 millones.

¿Cómo salir de la gravísima crisis? Reducir los gastos públicos sería algo, pero no bastaría. Suprimiendo cierto número de funcionarios, reduciendo el Ejército y otras medidas semejantes, podrían representar un ahorro anual de 1.000 y 2.000 millones de francos. Cifra enorme para nosotros, pero cifra relativamente reducida si examinamos las necesidades del Tesoro francés. El gran problema para Francia, es la Deuda. ¿Cómo resolverlo?

Se presenta un medio tentador: la inflación. Imprimir billetes y pagar con ellos parte de la deuda interior. (Desgraciadamente, la deuda exterior ha de ser pagada en moneda de valor oro: en dólares y libras esterlinas). Esto hizo A'ema-

nia, y esto está haciendo Francia, aunque todavía en grado menor. El francés que prestó al Estado cien francos oro, solo recibe del Estado la quinta parte. Pero aun así, la carga resulta demasiado grande para el Estado, y para que pudiera soportarla, habría que reducir el valor real de la deuda interior a unos 30.000 millones de francos oro, o sea a la mitad de su valor actual. Con una nueva inflación se reduciría el valor del franco papel a unos 20 céntimos de peseta papel y se pagaría parte de la deuda con esa moneda depreciada.

Se comprende que esta política inflacionista castigaría severamen-

te diversas clases sociales, en primer término a los rentistas. Sería un medio cómodo para liberar al Estado de la mayor parte de sus compromisos, pero sería una medida inmoral, con consecuencias incalculables. Pero si no se quiere recurrir a esta medida, solo queda la leva sobre el capital, o cuanto menos, la medida de duplicar y triplicar todos los impuestos. ¿En pro de qué medida se pronunciará el Gobierno francés? ¿Cuál será el punto de vista del Parlamento? ¿Cuál será la actitud del país? ¿Podrá resolverse la crisis, o es irremediable la bancarrota?

UN DIPLOMATICO.

## INSTANTANEAS

Y luego dicen...

Hay quien se extraña de todo. Yo, amigo lector, hoy ya no me extraño de nada.

Me parece si algo torpe eso de hacer circular bulos que si demuestran sobrada fantasía, no dejan de poner en evidencia la falta de entendido común.

Bien es verdad que ha habido quien ha dicho que este era el menos común de los sentidos.

Y lo corroboran los troleros del día.

Extrañeza no me causa nada de lo que oigo y auroto. ¡Los buscadores de emociones son tantos!

Han pasado. Las festividades de Todos los Santos y el día de Difuntos.

Hemos rendido tributo a la vanidad so pretexto de dedicar un

recuerdo a los que fueron y ya hasta el año próximo...

Puede el sarao continuar.

Ayer fué día de merendolas y vegas.

Costumbre es ley y la costumbre ha impuesto que las granadas sean el pretexto del divertimento.

De la Península.

Uñas declaraciones de nuestro agosto Monarca nos remite el telégrafo, declaraciones que adaptadas están a la realidad de los hechos.

De Africa. Breves noticias y escasas en interés.

MINOR.

Mahón 3 de noviembre de 1925.

## La situación en Siria

París 30. - Interrogado sobre las graves noticias que se reciben de Siria, Painlevé ha manifestado a los periodistas:

La situación es evidentemente grave, pero no tan grave como dejan entrever algunas informaciones extranjeras. Conviene desconfiar de estas noticias de origen oriental

que tienden a desvirtuar los acontecimientos.

No sé nada respecto al telegrama de la Agencia Reuter que anuncia que en el bombardeo de Damasco ha habido dos mil muertos. Debe haber indudablemente exageración. Espero un telegrama del general Sarrail.

Y sintiendo que las fuerzas la abandonaban, dejése caer al suelo.

Hallábase en el camino que conducía a la fuente, y en el cual, momentos antes, Jose María había visto al vizconde y Catalina.

Comenzaba a anochecer.

Llevaba Tana algunos instantes de estar allí, entregada a su desesperación y su amargura, cuando creyó oír ruido de pasos.

Levantó la cabeza y vió a un hombre que avanzaba por el camino lentamente.

Era el vizconde que, después de haberse despedido de Catalina a la entrada del pueblo, regresaba a su casería.

El vizconde estaba ya sólo a algunos pasos de distancia.

La jorobeta le reconoció, y apresuróse a esconderse entre unos matorrales.

A Tana se le ocurrió de pronto la idea de que acaso le vendría entablar conversación con aquel señorito, y, apresurándose a poner en práctica su pensamiento, saltó al camino en el preciso momento en que pasaba ante ella el vizconde.

Éste, al ver, a la indecisa luz del crepúsculo, aquella figura extraña que saltaba a su paso de entre unos matorrales, tomándola por una aliñana, retrocedió instintivamente y se echó la escopeta a la cara.

512 LOS MARTIRES DEL DESTINO

—¡Burlarme! ¿Acaso hay nada más natural que el que las muchachas guapas y los señoritos buen mozos, se quieran?

Dijo Tana estas palabras con tal acento de maliciosa franqueza, que Enrique no pudo menos de echarse a reír al escucharla.

—¡Demonio, demonio! —exclamó alegremente. —¿Sabes que eres muy divertida? Tan divertida como fea, y eso que fea lo eres mucho, dicho en honor a la verdad y sin el intento de ofenderte ni halagarte.

Y, cambiando de tono, agregó: —Explicame cómo has averiguado todo eso. Porque, que me conozcas a mí, bien mirado, no tiene nada de particular: muchos son los que en el pueblo me conocen; pero que conozcas mis sentimientos y los sentimientos de Catalina, eso ya es más raro.

—¿Ve usted cómo no me equivocaba? —repliqué Tana con viveza. —Usted mismo acaba de decir, sin querer, que es cierto que ama a esa muchacha.

—¿Sabes que eres lista? —repuso el vizconde riendo. —Después de todo, tú misma lo has dicho antes: «¿Qué más natural que el que las muchachas guapas y los señoritos buen mozos se quieran?»

La jorobeta contuvo una exclamación de alegría.

**EL DOLOR DE ESPALDA**  
Si proviene de alguna forma de achaque femenino, desaparece con el **Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham** TONICO PARA LA MUJER

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PUBLICO» 509

Es indudable, sin embargo, que la situación es grave en Siria.

Comunican del Cairo al «Daily Mail» que un viajero que acaba de llegar de Damasco ha dado nuevos informes sobre la sublevación de los drusos.

El bombardeo de los franceses produjo en la ciudad y en toda la región un terror inolvidable. Es difícil de estimar el número de víctimas. Se las veía en las calles por centenares y es muy probable que al menos dos mil de estas víctimas perecieron enterradas bajo los escombros de las casas bombardeadas.

Los cristianos parece pudieron escapar. Los franceses habían enviado dos mil soldados a los barrios cristianos de la ciudad, pero los sublevados no atacaron directamente los barrios cristianos.

De un modo general, las bandas civiles estacionadas en los alrededores de Damasco permanecieron en la actitud de antes y se engrosaron por numerosos contingentes procedentes de Damasco.

Estas bandas están muy bien organizadas y se cree se componen de numerosos miles de individuos que no aspiran más que a la venganza.

Los testimonios del enviado del «Times», del «Daily Express» y de la Agencia Reuter concuerdan en presentar la situación como muy grave.

Por otra parte, el cónsul de Inglaterra en Damasco ha enviado a Londres noticias tranquilizadoras sobre la suerte de la colonia inglesa de esta ciudad, que, por otra parte, no se compone más que de una docena de personas.

La iglesia presbiteriana irlandesa ha sufrido daños a causa del bombardeo.

París 30.—Las últimas noticias recibidas de Siria pintan la situación como muy grave. El silencio que guarda el general Sarrail es muy elocuente.

París 29.—El embajador de los Estados Unidos en París ha recibido el encargo de su Gobierno de realizar cerca del Gobierno francés gestiones relacionadas con la situación de los súbditos norteamericanos que residen en Damasco.

Londres 30.—Dicen de El Cairo a la Agencia Reuter:

El periódico de Damasco «Ornan», correspondiente al 25 de Octubre, declara que las autoridades han detenido al jefe de la banda Rasan El Karreth y a otros 48 rebeldes, así como a 170 residentes de Damasco y de los alrededores.

El mismo periódico añade que

han sido ejecutadas tres personas.

Londres 30.—La Agencia Reuter dice que ha sido autorizada por el Ministerio de Negocios extranjeros para desmentir la información publicada por una parte de la Prensa, según la cual se aseguraba que el Gobierno británico ha pedido explicaciones acerca de las medidas adoptadas durante el bombardeo de Damasco para la protección de los súbditos europeos.

París 30.—Esta tarde a primera hora empezó a circular el rumor de que el general Guillaumat marcharía en breve a Siria con objeto de sustituir al general Sarrail, el cual volvería a Francia llamado por su Gobierno.

En el Ministerio de la Guerra han declarado que carece en absoluto de fundamento semejante rumor.

Beyrouth 30.—En breve van a ser reanudadas las operaciones contra los insurrectos.

Reina calma en todo el país.

Los habitantes de Damasco están regresando a sus hogares.

LA ELOCUENCIA DE LAS CIFRAS DE AUTOS FORD EN EL MUNDO. En Menorca circulan 150 coches FORDS. Los números con su elocuencia demuestran la superioridad del FORD en todos los países. Muy pronto el nuevo Modelo 1926. Detalles: AGENCIA «FORD», Prieto y Caules, 128.

Unión Patriótica. Se convoca a los afiliados a la Unión Patriótica de Mahón a una reunión que tendrá lugar el miércoles 4 del corriente mes de noviembre, a las cinco de la tarde, en la calle de la Infanta n.º 24, para tratar asuntos de importancia, careciendo la asistencia.

MILITARES. Servicio de la Plaza de Mahón para el día 3 de Noviembre 1925. Parada: Grupo de Ingenieros de Menorca. Jefe de día: T. Coronel de Infantería don Manuel Marceno.

TSH. Programa de las Emisiones Radio-Barcelona (EAJ-1) 325 m. Martes 3 Noviembre. 18'00.—Cotizaciones oficiales de la Bolsa de Barcelona.

¡AUTOMOVILISTAS! Exigid siempre todas las garantías en el suministro de la gasolina para vuestros coches. Gasolina filtrada, calidad inmejorable y MEDIDA EXACTA. Los surtidores de precisión que expenden la gasolina ÁGUILA de la casa MANUEL SALLAS, llenan por completo los deseos del más exigente de los consumidores.

Servicio de Vigilancia en Villa Carlos. Vigilancia: 4.º Oficial de Artillería. Imaginaria: 5.º Oficial de Artillería. El Comandante Sargento Mayor, Francisco Granell. Rubricado.—V.º B.º.—El General Gobernador, de orden de S. E.—El Teniente Coronel Jefe de Estado Mayor, José Rodríguez. Rubricado.—Hay un sello que dice: Gobierno Militar de Menorca.—Estado Mayor.

Depósito de víveres del Regimiento de Infantería Mahón número 63. Necesitando adquirir este Depósito, para el suministro de la fuerza del Regimiento, durante el mes de Noviembre próximo, los artículos que se relacionan a continuación, se hace presente por este anuncio, que los proveedores que deseen facilitar todos o algunos de los citados artículos, pueden presentar proposiciones en pliego cerrado en esta dependencia hasta el día 4, a las once, en cuya hora se hará la adjudicación.

ARTÍCULOS.—Verduras, huevos, embutidos, tocino fresco, frutas. Mahón 31 de Octubre de 1925.—El Capitán encargado, Francisco Nogueras.

Programa de las Emisiones Radio-Catalana E. A. J. 13. Longitud de onda 460 m. (651'8 kilociclos). Martes 3 Noviembre. 19'00.—Boletín meteorológico de Cataluña.—Pronóstico del tiempo.—Señales horarias.—Cotizaciones de la Bolsa de Barcelona.—Santos del día.—Noticias Agencia Hvas.

Programa de las Emisiones Radio-Catalana E. A. J. 13. Longitud de onda 460 m. (651'8 kilociclos). Martes 3 Noviembre. 19'00.—Boletín meteorológico de Cataluña.—Pronóstico del tiempo.—Señales horarias.—Cotizaciones de la Bolsa de Barcelona.—Santos del día.—Noticias Agencia Hvas.

DE TEATROS. EN EL PRINCIPAL. Anoche, y con un lleno rebosante, se llevó al palco escénico del Teatro Principal la popular obra de Zorrilla «Don Juan Tenorio» que tiene casi obligada reaparición en la escena todos los años en la misma fecha.

COTIZACIONES. BOLSA DE BARCELONA. Del 2 Noviembre de 1925. Francos 29'35, Libras 33'88, Dollars 6'98, Liras 27'75, Interior serie A 70'00, Id. id. B 70'00, Id. id. C 00'00, Oblig. Tesoro 4 años vencimiento Ene. 1929 000'00, Amortizable 5 p. % A. 1920 94'70, Id. B. » 94'70, Exterior Serie A 85'70, Obligaciones Barcelona de Electr. 6 por 100 1920 98'25, Oblig. F. C. Catalanes 6% 96'75, Id. C.º Gral. Tran. 5% 60'00, Id. C.º Trasn. 6% 1922 103'85, Id. F. C. Nor. Pad. 3% 69'75, Id. Sdad. Gral. Aguas de Barcelona 6% 99'50, Id. Cáceres Variable 00'00, Amortizable 5 p. % A. 1917 94'65, Id. B. » 94'65.

Crédito Mercantil de Menorca. MAHÓN. Bolsa de Barcelona del día 2 Noviembre de 1925. Amort. 5 por 100 A. 1920 94'95, Id. 5 id. B. id. 94'60, Inter. 4 id. A. 70'00, Id. 4 id. B. 70'00, Amort. 5 id. A. 1917 94'50, Id. 5 id. B. id. 94'50, Inter. 4 id. A. 85'70, Id. 4 id. B. 84'75, Obligaciones Norte Prioridad Barcelona 69'50, Alicante 3 % 1.º hipoteca 65'50, Transatlántica 4 por 100 89'50, Id. 6 % 1920 101'25, Id. 6 % 1922 104'00, Andaluces 2.º serie fijo 55'50, Francos cheque París 29'35, Liras id. Roma 27'75, Dollars id. New York 6'9875, Libras cheque Londres 33'88.

Bolsa de Madrid del día 2 Noviembre de 1925. Obligaciones Tesoro A. 102'25, Id. B. 102'25, Cédulas Banco Hipotecario de España 4 por 100 92'10, Cédulas Banco Hipotecario de España 5 por 100 98'15, Cédulas Banco Hipotecario de España 6 por 100 109'15.

LA NACIÓN. DIARIO DE LA NOCHE. Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón. SANTORAL. Santo de hoy.—Santos Valentín, Hilario, Teófilo y Vidal. Santo de mañana.—San Carlos Borromeo arzobispo y Santa Modesta.

LOS MARTIRES DEL DESTINO. —¡Señor vizconde!—exclamó Tana al mismo tiempo. Al ver que lo que él había tomado por un animalucho, era un ser que hablaba y que sabía su nombre, Enrique bajó la escopeta. —¡Una limosna!—agregó entonces la jorobeta, acercándose a él.

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 511. —Los que andamos errantes de una parte para otra, sabemos muchas cosas. ¡Si yo le dijera a usted todo lo que sé! —Pues dílo, hija mía,—repuso el vizconde, picada su curiosidad, a p.sar suyo, por las anteriores palabras. —¡No me atrevo!—murmuró Tana tímidamente. —¿Por qué? —Porque temo enfadarle a usted. —¿A mí?... ¿Luego tantas cosas sabes de mí? —¡Muchas! —¡Esto es curioso! Y ¿qué sabes? —Pues sé... —Sigue, no tengas miedo. —¿Me promete usted no enfadarse? —Te lo prometo.

PRUEBE USTED AGUA DE COLONIA A GRAN PERFUME «EXCLUSIVA TERRÉS» Y SERÁ EL MEJOR PROPAGANDISTA. Frasco de 1/5 litro. 2'25 Ptas. » » 1/4 » 3'50 » » » 1/2 » 6'00 » » » 1 » 10'00 » A granel, a 8 pesetas litro.



# SECCIÓN DE ANUNCIOS

Artículos de escritorio, alta novedad, y libros para contabilidad y comercio

**PAPELERIA**

Plumas estilográficas de oro garantizado, marcas **Watermann** y **Mont-Blanc**

## IMPRENTA

Impresiones de todas clases para el comercio y artísticas  
Impresión de carteles de espectáculos  
y publicidad

Impresiones en relieve, en negro y colores, última novedad

## MANUEL SINTES ROTGER

DESPACHO: Plaza del Príncipe, 17  
Teléfono número 20

TALLERES: Rampa Abundancia, 30  
Teléfono número 84

Sección especial para impresos de lujo, acciones, cheques, etcétera

**LIBRERIA**

Secciones especiales de librería y papelería

## ENCUADERNACIONES

... de Cuba y Méjico

... de Santander y 21 de Coruña, vapor «Alfonso XIII». — Capitán don Agustín Gibernau.

*Línea de New York, Cuba, Méjico*

Día 25 de Barcelona y 30 de Cádiz, vapor «P. de Satrustegui». — Capitán don Antonio Vives Orts.

*Línea de Venezuela-Colombia*

Días 10 de Barcelona y 15 de Cádiz, vapor «Manuel Calvo». — Capitán don Juan Vich.

*Línea de Buenos Aires*

Días 4 de Barcelona y 7 de Cádiz, el vapor «Reina Victoria Eugenia». — Capitán don Amadeo Rodríguez.

*Línea de Fernando Póo*

Días 15 de Barcelona y 20 de Cádiz, vapor «Montserrat». — Capitán don Francisco Ariza.

*Viajes extraordinarios*

Días 3 de Barcelona, el 4 de Valencia, el 6 de Málaga y el 8 de Cádiz el vapor «Reina María Cristina» saldrá directo para Puerto Rico y New-York.

### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta. — Precios convencionales por camarotes especiales. — Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. — Todos los vapores tienen Médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación. — La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el Servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte. — Zanzibar, Mozambique y Capetown. — Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina. — Australia y Nueva Zelanda. — Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok. — New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. — Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. — Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agencia en Menorca:

**DON JUAN F. TALTAVULL**

Infanta, 22. — MAHÓN.



Con la pluma **IDEAL WATERMAN** se lleva el equipaje mas útil para salir de viaje.

De venta en Mahón: Papelería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe, 17

## Mapa de Menorca

Editado por el Depósito de la Guerra

En venta: LIBRERIA DE MANUEL SINTES ROTGER  
PLAZA DEL PRÍNCIPE, 17 — MAHÓN

Fibretas de alquiler, con contrato de inquilinato, listas de embarque, altas y bajas para la contribución industrial

DE VENTA EN ESTA IMPRENTA

## COMPAÑÍAS DE SEGUROS

**La Preservatrice** (Accidentes), fundada en 1864, 18, rue de Londres, París.  
**La Nationale** (Vida), fundada en 1830, 2, rue de Pillet-Will, París.  
**La Nationale** (Incendios), fundada en 1826, 17, rue Lafayette, París.  
Delegado general en España: DOMINGO ALDOMA, Alcalá, 23, Madrid.  
Agente general en Mahón: MANUEL SINTES ROTGER, Rector, 14.



¡Compro sellos!  
Archivos antiguos  
de correspondencia

## Verdadera economía casera Home Dye

Polvos para teñir en casa toda clase de telas de algodón, lana y seda en una hora.

Su uso es tan sencillo que una niña puede teñir cualquier prenda. Gran variedad en colores.

Nuevo producto altamente práctico.

Se vende en la Papelería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 17, Mahón.

PAGO ALTOS PRECIOS  
Pidan lista de precios, enviada gratis  
M. Gálvez. — Cruz 1. — Madrid (12)

## De lo bueno lo mejor y de lo mejor lo más bueno Nacional Pirelli

MACIZOS, CUBIERTAS  
CAMARAS  
EL PRIMER CUERDA  
ESPAÑOL  
EXIJA USTED LAS CUBIERTAS  
**PIRELLI**  
EN BENEFICIO DE SU COCHE  
Depósito: Plaza Príncipe 17

## TENASITINE

El adhesivo más útil para papel, cuero, vidrio, porcelana, madera, etcétera, etc.

Lo pegado con TENASITINE nunca más se despega, antes se rompe.

De venta en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza Príncipe 17, Mahón.

## En su propio interés

ADQUIERA V. UN DIAFRAGMA PATHÉ QUE EVITA EL CAMBIO DE AGUJAS, QUE SON SUSTITUIDAS POR UN ZÁPIRO

JAMÁS SE DESGASTA :: NO PERJUDICA LAS PLACAS :: RESULTA MÁS NÍTIDA Y POTENTE LA EMISIÓN

PODRÁ V. ADQUIRIR LOS CELEBRADOS DISCOS PATHÉ, QUE SON LOS MEJORES Y MÁS ECONÓMICOS

Agencia exclusiva para la venta en Mahón PLAZA DEL PRÍNCIPE, 17

Imp. de M. Sintes Rotger. — Mahón